進步日報

第五百七十八號
天津市軍事管制委員會報紙雜誌登記證新字第二號
經華北郵政總局登記認為第一類新聞紙類登記證第十三號
社址 天津羅斯福路二一四號
電話 [illegible]
今天本報一大張
售人民幣四百五十元不加郵費
電報掛號四一四四 郵政信箱一〇〇
昨天本市發報時間五時二十分

鞏固七億和平人民大團結

中蘇友協成立週年 首都舉行慶祝大會

宋慶齡指出中蘇友誼代表着引導人類前進的大團結，羅申代表蘇聯人民祝賀我國革命勝利。

【新華社北京五日電】中蘇友好協會總會於五日下午七時半在京隆重舉行成立一週年紀念大會。出席這一紀念大會的有中蘇友好協會總會會長劉少奇，副會長宋慶齡、吳玉章、李濟深、郭沫若、黃炎培，蘇聯大使羅申、武官郭托夫中將，尤金教授和蘇聯專家多人，及該會總會在京理事，中央人民政府各院、委、部、會、署、行首長，各民主黨派和各人民團體負責人，文化界人士，各民族代表，來京開會的全國戰鬥英雄代表，勞動模範代表，出席中蘇友好協會全國工作會議的各地分會代表，北京市人民政府首長，北京市中蘇友好協會分會、支會負責人等計八百餘人。

應邀參加大會的外賓有捷克大使魏斯柯普夫，朝鮮大使李周淵，羅馬尼亞大使魯登科，波蘭大使布爾金，蒙古大使賈爾卡賽汗，保加利亞大使彼得科夫，德意志民主共和國外交使團團長柯尼希，匈牙利大使館參贊賓凱爾特等共七十餘人。

紀念大會在莊嚴的中蘇兩國國歌聲中開始。會上，首由中蘇友好協會總會總幹事錢俊瑞報告了一年來全國中蘇友協工作概況。繼由該會總會副會長宋慶齡、李濟深、郭沫若、蘇聯大使羅申，出席全國戰鬥英雄代表會議的戰鬥英雄魏來國與出席全國工農兵勞動模範代表會議的勞動模範田桂英等講話。

宋慶齡副會長講話中指出：「中蘇友好」這四個字保衛着現在，並且決定着將來。從無數的事實裏表達出來的中蘇友誼，是兄弟般的互助，是深刻地尊重民族自主的行為，尤其主要的，這是代表着引導人類向一個同一目標前進的大團結。宋副會長說：人民的中國和蘇聯是兩個地大人眾的大國家。他們手牽着手一同前進，他們在那裏結合起他們的力量來，就能在那裏粉碎反動派的鎖鍊，就能使得了幾個臭錢而狂想發動戰爭消滅人類的反動派害怕到發抖。他們手牽手一同前進，高舉着和平的旗幟，為了創造着、鼓舞着、締造着未來的世界。

李濟深副會長在回顧三十年來中蘇人民深厚的友誼時說：我們就近年來革命的經驗和歷史教訓對證起來看，可以得到清楚的證明，只有蘇聯才是我們最忠實可靠的好朋友。他們始終全心全意的幫助我們。李副會長指出：我們應該堅定立場，要站在以蘇聯為首的社會主義陣營方面，遵循毛主席的「一邊倒」的外交政策，在中國共產黨的領導之下，鞏固中蘇友好關係，加強國內民主統一戰線，完成世界人民大團結，爭取人民民主與世界持久和平。

郭沫若副會長在會上說：感謝毛主席，感謝斯大林大元帥，我們中蘇兩國人民已經有了莊嚴燦爛的中蘇友好同盟互助條約，把中蘇兩國人民兄弟般的友誼固定了。郭副會長說：在今天，由於我們人民革命的勝利，國內的敵人在基本上雖被打倒了，但國外的敵人，領導侵略集團的美帝國主義，正張牙舞爪，實行武裝侵略。他們正侵略我們的鄰邦朝鮮，侵略我們的領土台灣，更進而屢次空襲我們的東北，干犯我們的海上交通。美帝國主義者，是中國人民的死對頭，是亞洲人民的死對頭，是全世界人民的死對頭，是中國和平、亞洲和平、世界和平的死對頭。和平是可尊貴的，和平是不可分割的。今天我們要保衛和平，就必須加強我們的愛國主義與國際主義的結合，必須更進一步地加強我們以蘇聯為首的和平陣營的力量，在全世界範圍內，動員愛好和平的勞動人民，為澈底粉碎美帝國主義的侵略而奮鬥，為保衛世界持久和平而奮鬥！

蘇聯大使羅申在講話中轉達了蘇聯人民對中蘇友好協會成立一週年及中國人民革命偉大勝利的熱誠祝賀。羅申大使說：以忠心於無產階級國際主義原則的精神所教養的蘇聯人們，對於中國人民和他光榮的共產黨，為勞動人民的利益，爭取民族的獨立和爭取自己幸福的未來，進行的英勇鬥爭，一向是完全了解並深表同情的。中國人民的勝利，打開了中蘇友好的鞏固和發展的道路。在一九五〇年二月十四日所簽訂的中蘇友好同盟互助條約上表現了兩大國家的人民友誼。這個條約，符合蘇聯人民和中國人民的基本利益，保證蘇聯和中國有一切必須的條件，以阻止日本和其他勾結日本的國家重新侵略和破壞和平。羅申大使在向到會者表示祝賀和謝意時說：祝你們在協會的工作裏，在反對美英新戰爭的挑撥者和在爭取和平而鬥爭的事業裏有新的成就。請容許我向你們保證，我們蘇聯人民，將盡我們所有的力量，並且在完成我們兩國偉大人民友誼的發展和鞏固的共同任務中，對你們致最熱烈的支持。

戰鬥英雄魏來國在會上說：我們要好好學習先進的蘇聯軍事科學與優異的作戰經驗，把人民解放軍建設成為現代化的、強大無敵的國防軍，保衛人民祖國，保衛世界和平。

由蘇聯專家培養出來的中國第一個女司機，勞動模範田桂英以其親身經歷，號召中國人民、中國工人、中國婦女做好中蘇友好工作，向蘇聯學習。

大會在羅申大使代表蘇聯對外文化協會宣讀贈送中蘇友好協會的禮品單後，由中蘇友協總會副總幹事閻寶航宣讀蘇聯對外文化協會主席吉尼索夫以及羅馬尼亞羅蘇友好協會副主席保格丹·約瑟夫博士的賀電。

紀念大會在熱烈友好的氛圍中進行，會後，由中央戲劇學院上演「和平鴿」新劇。

中蘇友協成立一週年 會員已逾三百萬人

各地共建立分支會四千七百餘個 出版期刊三十四種 介紹蘇聯的單行本七十多種

【本報北京專訊】十月五日是中蘇友好協會總會成立週年紀念日。一年來全國各地中蘇友協工作已經有了很大的發展，截至今日止，友協會員已達三百零一萬三千八百六十一人，在全國範圍內共建立了總分會兩個，省市分會三十七個，直屬支會十七個，根據不完全統計，支會有四千六百六十七個。

中蘇友協總會去年開始成立的時候，便在全國範圍內推動了幾項大規模的有關中蘇友好的活動，在歡迎蘇聯文藝科學工作者代表團、紀念十月社會主義革命三十二週年，慶祝斯大林七十壽辰，慶祝中蘇友好同盟互助條約等活動中，為友協工作打下了初步的基礎。

今年初，中蘇友協總會提出了建立經常性工作的號召，得到全國各地友協分、支會的響應。一年來，總會及各地分支會共出版期刊三十四種，大部是一般介紹蘇聯及業務報道的綜合性刊物。其中主要的有總會的「中蘇友好」、東北的「蘇聯介紹」、旅大的「友誼」、武漢的「益友」、上海的「蘇聯知識」等。同時，尚出版了介紹蘇聯的單行本七十多種。總會及東北和其他各地多放映了蘇聯電影，舉辦了圖片展覽。據統計，總會電影放映隊一年來曾赴二十五個市、縣、農村放映了五百九十一場，觀眾達一百七十一萬八千二百六十八人；圖片巡迴展覽隊曾赴二十四個市、縣、農村舉辦了展覽會，觀眾也有一百四十萬七千餘人。東北中蘇友協一年來放映電影的工作，據不完全統計，僅在電影晚會上就放映了影片八百六十八部，觀眾二百二十九萬九千九百餘人。全國十四個省、市中，各分、支會自行舉辦的圖片展覽會，計有二百三十二次，觀眾三百二十七萬三千九百四十人。

此外，總會及各地又經常舉辦講演、座談、廣播及其他各種促進中蘇文化交流的活動。今年三月以來，除總會曾經邀請了蘇聯專家來我國講學外，各地友協也紛紛舉辦了中蘇友好、學習蘇聯的各種專題講演和講座。就上海、北京等十個城市的統計，講演和講座共舉辦了一百八十五次，參加聽講者達三十一萬五千三百餘人。北京、鄭州、青島、秦皇島和河北各地還創辦了「中蘇友好」或「蘇聯介紹」的廣播。另外各地還用幻燈、洋片、屋頂廣播、文化棚、秧歌、短劇、鼓詞等形式進行了多種多樣的活動，加強了各地人民對蘇聯的認識，增進了中蘇人民的友誼。在俄文業餘教育方面，舉辦俄文夜校或俄文補習班的，據不完全統計，已有二十八地之多。總會在京主辦的俄文夜校已招生兩期，現有學員五百四十人。東北總分會及北京、山西、浙江等分會還創辦了俄語廣播，聽眾最多時達到兩萬四千餘人。

為了將我國情況介紹於國外，總會一年來並以新中國唱片三十四種、六十四張，贈送蘇聯對外文化協會。此外贈送給蘇聯、各人民民主國家和某些資本主義國家的對蘇友好協會和其他人民團體的圖書、雜誌、畫刊等共二千一百七十四冊。

今天本報內容提要

㈠中蘇友協成立一週年紀念首都舉行隆重慶祝大會 宋慶齡副會長羅申大使等出席講話
㈡旅日台灣僑胞致電聯大及斯大林主張制止外國干涉台灣（以上一版）
㈢津私營亦光電器廠訂立生產合同經營便利
㈣津機器五金冶製等業百三十餘家全部完成鐵道部訂貨
㈤津市人民法院確定原則 出租房屋修繕責任由房主負担
㈥全蘇二屆保衛和平大會將召開 各地正熱烈進行選舉代表（以上二版）
㈦勞模事蹟介紹實刊（四版）

國內各民族文物展覽館 在京故宮揭幕

【新華社北京五日電】國內各民族文物展覽館，四日在北京故宮保和殿與中和殿揭幕。在展覽品中，除過去長期從各方面蒐集者外，還有這次來京參加國慶盛典的各民族代表團帶來的一部分文物。來京參加國慶盛典的各民族代表團並曾參與展覽館揭幕式。

蘇對外文化協會總會 電劉少奇會長祝賀

盛讚中蘇友協的巨大成就

【新華社北京五日電】蘇聯對外文化協會主席安德烈·吉尼索夫教授，致電中蘇友好協會總會劉少奇會長，祝賀中蘇友協總會成立一週年紀念。原電如下：

中蘇友好協會總會劉少奇會長：

值此中蘇友好協會成立一週年紀念，蘇聯對外文化協會總會謹向中蘇友協代表會議的出席者以及他們所代表的全體會員們致衷心的敬禮與最好的祝頌。

中蘇友協在其成立以來的短時期內，即已成為團結中國社會人士廣大階層的羣眾團體了。

中蘇友協在鞏固中蘇兩國人民間的友誼上以及發展兩國人民的文化關係上，曾經進行了巨大的工作，給爭取和平、反對美英帝國主義新戰爭挑撥者的鬥爭，帶來了不少貢獻。

蘇聯對外文化協會總會希望代表會議的出席者以及中蘇友協全體會員，在維護和平、進步與民主的事業的有效活動中，獲得新的成就。

中蘇兩國人民的持久友誼萬歲！

蘇聯對外文化協會總會主席 安德烈·吉尼索夫教授 十月三日

一年來東北工業中 蘇聯專家幫助極大

技術指導使產量提高 管理上亦有很多改進

【新華社瀋陽五日電】一年來蘇聯專家對東北的國營工業建設的積極幫助，加速了許多廠礦恢復和改進的進度。由於蘇聯專家的技術指導，鞍山鋼鐵公司某高爐的產量，已超過偽滿時期最高額的百分之二十一；本溪煤鐵公司煉鐵廠低磷鐵的合格率已由二月份的百分之十六，提高到五月份的百分之八十八點五一，產量亦達規定任務的百分之一百零四點六；撫順礦務局製鋼廠煉鋼分廠鋼錠合格率也提高到百分之九十五點三，超過了偽滿所定百分之八十的標準。在蘇聯專家的具體幫助下，東北各煤礦實行了採煤方法的大改革，使厚煤層的回收率已達百分之六十至九十二，較過去提高了一倍至二倍。

蘇聯專家對工人的創造發明甚為重視。瀋陽冶煉廠老工人陳運高去年創造鐵磚熏吹爐成功，即立即得到蘇聯專家的讚揚。蘇聯專家並建議該廠將泥做的熏吹爐全部改為鐵磚爐，因而使上半年該廠粗銅的任務於四月十日即提前完成，每噸粗銅的成本費也降低了十二萬元（東北幣）。其後，蘇聯專家更幫助該廠克服了鐵磚爐沾壁沾底的缺點，使爐的容積不致日久縮小，產量不致減少。瀋陽第一機械廠試製「六尺全齒輪車床」時，採用蘇聯專家建議，齒輪及床頭等重要零件經過熱處理，使所產車床經久耐用，為國家減少很多損失。

在生產管理方面，蘇聯專家也提供了很多改進辦法。現已開始在機械、煤礦、造紙等廠礦實行的連續作業法、生產指示圖表制等，就是他們介紹來的蘇聯先進經驗。東北機械管理局各廠實行連續作業法後，已使工序複雜的製造工作得以有條不紊地進行。該局第五機械廠掌握了「生產計劃及完成情況」、「裝配及完成登記」、「零件蒐集登記」三種基本圖表，克服了過去不能按期完成任務的缺點。石峴造紙廠也因此加強了車間技術管理，提高了機械運轉率至百分之九十七。因而該廠的生產任務每月均能按時或提前完成。鞍山鋼鐵公司化工部根據蘇聯專家的建議，把化工廠全廠機器設備製成巨圖，註明每部機器的規定溫度、壓力、操作時間及應注意事項，懸掛在現場，使技術人員可據此教育工人，管理人員可據此檢查工作。

蘇聯專家對工廠安全、職工福利及環境衛生方面也極為注意。由於蘇聯專家的建議，不少廠礦改進了防寒、防暑的設備，因而避免或減少了機器的損失和工人健康的損害。

迪化工商業的笑容

本報記者 子岡

一、從天津商人談起

走在迪化或伊寧街上，常會在商店裏遇見天津商人，他們雖已離家幾十年，但鄉音未改，有的回過家，有時候為了政局變化，想回也回不去，就在新疆成家立業。當盛世才把新疆變成民族大監獄的時候，工商界人入獄的也不少；當國民黨搜刮新疆的時候，不少人遭受洗劫。所以今天他們見了中央訪問團總說：「解放後正當的工商業算是從僵死中挽救出來，慢慢恢復發展吧。」他們感謝人民政府的扶植和保護，正在學習政策和文件。津幫商人大多是在左宗棠劉錦棠入新疆時趕大營（隨軍作小販）一塊來的，那時沒有稅，而由湖南湖北浙江山西四川安徽一年出二百四十萬兩的「協餉」，所以清末及民國初年算是他們的好時期。

但是今天他們人人都說：解放後又恢復了軍需辦貨的時候了，生意好做。有資本的如崇德祥等先生還在投資經營小型工業。前些年新疆曾有過工商考察團到蘇聯，到今日還留下一些好印象和好影響，不少商人把眼光轉向工業。

過去津商有過八大家，民國以後相繼倒閉。現在剩下的兩大家是同盛和（百貨）與復泉湧（醬園點心）。津商至今多營百貨，錢棧業已在衰微或改業了。

在西北有少數民族的地區，從事工商業是得同時懂得經濟政策和民族政策的，隨處都有各民族團結友愛合作的統一戰線。如迪化的工商業聯合會籌備會就是由回族的馬文祥任主任委員，副主委有四位：維族的阿不都熱以木阿吉，漢族的苗沛人和宋子芳，塔塔爾族的翟克羨。在各族工商業中，合作得很好。

據馬文祥主任說，當盛世才時代，工商界有資本的人曾向省銀行投過資，後來盛世才吳忠信相繼取走資金，傳說所餘不到十兩金子，和一座大樓。他們非常盼望新疆的富源趕快開發，輕工業和小手工業也多多舉辦。

但是在作為新疆省會的迪化動力是十分可憐的，現在電燈公司每天才開着一部一百七十瓩的發電機，祇能照明迪化很少的一部份市區，連麵粉工業都大多為活水動力，每架磨每月可產麵粉萬餘斤。現在正由蘇聯專家們協助我們計劃新動力機器的安置，到一九五二年，迪化可以有每架發電二千五百瓩的新發電機。此外，迪化的紡毛廠，伊寧的皮革廠，都在籌畫中。

二、迪化的工商業

迪化市現有工業一、二二五戶，商業二、四五三戶，共三、六七八戶，比新疆省和平解放前增加了百分之五十以上。在迪化市有五個民族的工商業者：

漢族：一、五八三戶
維族：一、〇七七戶
回族：九九四戶
烏孜別克族：九戶
塔塔爾族：十五戶

漢族多從事於百貨商、布疋商；回族多從事土產品商，維族多從事手工業生產。

解放前迪化市有過三個工商業組織：工業會、商會、伊斯蘭教徒商會，現在完全團結在工商聯之下了。一共組織了四十八個同業公會，工業的同業公會二十六個，商業同業公會二十二個。另外組織了四個攤販市場管理委員會。

冶鐵公會的會員現在發展到三十一戶，每月每戶可熔鐵一千斤，鑄造農具，機器零件，壓麵機，彈棉機。皮革有七十戶，完全是土法揉造。火柴廠公私營都有。造紙十二戶，騾衣有九十六戶，解放後趨於發展，都還銷出口。紡織工業在萌芽，陶瓷工業解放後甚為發達，印刷工業有組織聯營工廠的，業務情況很好，鐵木造車工業和冶鐵工業，也在籌劃聯營。

迪化市商品來源，關內貨物約佔百分之五十八，蘇聯貨物佔百分之二十三，本省土產貨佔百分之十九。解放前輸入貨品化粧品佔百分之六十，日用品佔百分之四十，現在日用品（布、茶等）佔百分之九十以上，化粧品不到百分之十了。商業資本大部在漢族人手中。

私營商業解放後由於政府的合理調劑，得到了發展，百貨業、布疋業、中西藥業、旅棧業和文具業尤其興隆。在第一季納稅時，一般都在十天至二十天才能賣夠稅款，第二季納稅時，四天至一星期就可以拚出一季的稅款來。

解放以後由於新民主主義經濟政策的執行，迪化工商業有了新面貌。

在勞資關係上，現在已簽訂勞資集體合同的，有麵粉業、理髮業、旅棧業、國藥業、印刷業、彈花業。其他行業也正在醞釀。不合理的勞資關係和封建剝削在逐漸糾正。

在公私關係上，公營工商業領導了私營工商業，不祇在技術上和經濟上給予直接間接的扶植，而且在物價上起了合理的調劑作用。

在城鄉關係上，省貿易公司曾組織了很多流動的「貨郎子」隊深入到鄉村去溝通城鄉關係，減少中間剝削，因此一般行商也不能漫天要價，祇能收取合理利潤了。

在工商關係上，迪化市的工商業常不可分，自做自賣，步調一致。被淘汰的商業多準備轉向工業生產。

世青代表團在滬 分組訪問工廠學校

傾聽解放前的鬥爭史實 向工人學生作親切慰問

【本報上海五日專電】世青聯代表團於五日晨分五組訪問上海電力公司楊樹浦廠、中紡十九廠、中機一廠、國立交通、同濟、復旦大學，傾聽滬工人、學生解放前英勇鬥爭史實及解放後「反封鎖」、「反轟炸」鬥爭故事。晚復往各工廠、學校向工人、學生作親切慰問。

逗留首都的英模代表 受各方熱烈招待

四日來廿多個機關邀請報告 前日京市府等舉行聯合歡宴

【新華社北京五日電】全國戰鬥英雄代表會議閉幕後，逗留在首都的英雄模範們，連日來受到各方面熱情的邀請和接待。從十月二日到五日，已有近一百位的英雄模範應二十多個機關、部隊、學校、團體的邀請，作了英雄模範事蹟的報告。聽講的羣眾包括有組織的工人、婦女、學生、軍人和工作人員達五萬餘人。許多單位的聽眾向講演者獻花致謝。除邀請講演外，尚有中華全國文學藝術界聯合會、中央美術學院的作家畫家、中央人民政府人民革命軍事委員會總後勤部、中華全國民主婦女聯合會、中華全國總工會婦女部等機關團體邀請男女英雄模範舉行座談。中央人民政府內務部則邀請了一百多位在戰爭中負有創傷的英雄模範們進行座談，並表示熱烈的慰問。

全體英雄模範代表在三日上午遊覽了頤和園勝蹟。中國人民解放軍華北軍區、中共中央華北局、北京市人民政府、中共北京市委、北京市總工會於十月四日晚聯合歡宴全體代表。在同日，中央人民革命軍事委員會總政治部主持的晚會上，著名戲劇家梅蘭芳為英雄模範們演出了「霸王別姬」。十月五日上午，中央人民政府文化部電影局放映最新五彩紀錄片「解放了的中國」招待全體代表。晚上，中國人民空軍和海軍政治部文藝工作團為英雄模範們聯合演出歌舞。

【京市新聞處訊】京市人民政府於四日下午及五日上午在中山公園音樂堂邀請全國戰鬥英雄、勞動模範代表演講。出席講演的，戰鬥英雄孫育民、劉梅村、郝青山和勞動模範李鳳蓮、李永、丁志輝、于松如、李景民等八人，聽講的有市級各機關幹部和市府行政幹部學校學員等共五千餘人。英模們的講演受到普遍歡迎，他們的光榮事蹟感動了每一個聽眾。會場情緒自始至終非常熱烈，掌聲時起。市政府吳晗副市長及薛子正秘書長都曾親自到會主持，並曾在開會前介紹了各位代表的簡歷。他們號召每一個工作人員要向光榮的英雄模範們學習，把他們忘我的為人民服務的精神貫澈到各自的工作中去，為新中國的建設事業而努力。

世界工聯成立五週年 全總特致電賽揚祝賀

【新華社北京五日電】十月三日為世界工會聯合會成立五週年，中華全國總工會特致電祝賀，電文如下：

世界工聯總書記賽揚同志：

值此世界工聯成立五週年紀念之際，特致電祝賀。世界工聯在這五年之中，對團結全世界工人階級，保衛工人階級利益，反對帝國主義侵略戰爭保衛世界和平有了光輝的貢獻。

謹祝

世界工聯萬歲！

全世界無產階級團結萬歲！

中華全國總工會 十月三日

科學新聞

北滿礦藏調查結束

中國科學院地質礦產調查隊最近自北滿來函報道：該隊隊員在佳木斯會合研討工作後，八月中旬起該隊員又分赴各地調查礦藏，勘測工作已於九月底結束。前經該隊勘測的礦山，已開始由東北工業部領導從事鑽探工作。

科學院學術評審委員會成立

中國科學院行政工作會議通過了「中國科學院學術評審委員會暫行規程」「研究人員技術人員任用試行辦法細則」「中國科學院技術人員工資暫行標準」「中國科學院對外研究工作暫行補助辦法」，並通過了學術評審委員會名單：李四光（主席）、陶孟和（副主席）、竺可楨（副主席）、錢三強（秘書長）、陳伯達、嚴濟慈、丁瓚、惲子強、李亞農、楊鍾健、曾日昌、吳玉章、馬寅初、范文瀾、陳寅恪、姜立夫、周培源、葉企孫、侯德榜、曾昭掄、張錫鈞、秉志、陳楨、戴芳瀾、張景鉞。條例和名單都已經院長批准。

科學院派員防治吳興漁瘟

中國科學院水生生物研究所於六月及八月間，應浙江省吳興縣菱湖區農民協會及吳興縣人民政府之邀請，派員前去防治漁瘟，已將經過寫成報告，並提出明年預防計劃，分送有關地方機構施行。

靜生生物調查所標本整理中

為整理中國科學院接收的靜生生物調查所的動物標本，由該院靜生生物調查所整理委員會會同計劃局組織「動物標本整理委員會」，聘陳楨為主任委員，劉承釗為副主任委員，張春霖、壽振黃、王鳳振、陳義、鄭作新為委員。

生物學家俞德浚自英返國

俞德浚（前靜生生物調查所雲南工作站副技師）於一九四八年赴英國研究，目前離英返國，九月二十二日抵京，携回在歐洲採集的植物種子及小苗子標本很多。俞氏即參加中國科學院植物分類研究所工作。

科學院蒐集河北省植物標本

中國科學院植物分類研究所為了蒐集河北省秋季植物標本、種子，九月十一日派八位工作同志赴宛平縣百花山、東靈山一帶從事採集工作，預定採集日期為一個月。

科學普及工作深受農民歡迎

中央文化部科學普及局於六月二日派出一個十三人組成的實驗工作隊（包括華東文化幹部一人、中央衛生部幹部一人），前往山西省榆次專區進行農村科普實驗工作，準備通過這樣一次典型試驗，了解農村情況，吸取經驗，以便普遍推廣到全國的農村中。該隊已於七月三十一日回到北京，兩個月中，經歷了榆次、榆社、左權、和順、昔陽五縣和陽泉工礦區，在每一地區舉行了大眾科學展覽會三四天，並放映科學電影，受到翻身後的農民熱烈的歡迎。

全國科普協會徵求會員

中華全國科學技術普及協會總會常委會二十二日開第二次會議，通過各地分會籌備原則及實施暫行辦法和徵求會員暫行辦法。

「各地分會籌備原則及實施暫行辦法」，規定在各大行政區成立總分會（華北不設），中央及大行政區直轄市成立市分會，各省（行署區）成立省（行署區）分會，縣、省轄市、工礦區成立支會。如會員人數不滿五十人者成立地區小組，各企業、學校、農場等得設立工作小組。徵求會員暫行辦法規定：「凡贊同本會宗旨，具有相當的科學技術水平或先進的生產經驗，願在本會組織下參加科學技術普及工作，經會員二人之介紹並經分會或支會常委會之通過者，皆得為會員。」辦法中會員有以業餘時間參加科學技術普及工作每半年至少一次，工作方式包括：㈠講演或廣播，㈡通俗科學文學編寫，㈢普及工作器材之設計與製造，㈣科學幻燈片及電影片之編製，㈤舉辦展覽會，㈥在工廠農村進行口頭宣傳，㈦組織工作，㈧其他。

旅日台胞致聯大及斯大林 強調台灣為中國的領土 外國干涉行為必須制止

【新華社北京五日電】據塔斯社二日訊：旅日台灣籍華僑代表會議頃發表致聯合國大會和蘇聯部長會議主席斯大林請願書一件，代表四萬名旅居日本的台灣籍華僑，向聯合國大會提出下列要求：（一）應確認台灣是中國領土不可分的一部分；（二）立即採取措施制止外國直接干涉台灣的非法行動；（三）如果沒有能對中國人民負責的中國代表團參加聯合國大會或安全理事會，不得採取關於台灣的任何行動；如採取任何其他行動，將被所有的中國人民認為無效。

請願書在指出開羅會議、波茨坦公告及日本降書均明確規定台灣歸還中國後，繼稱：由於國際協定承認台灣是中國的一部分，而不干涉一國內政的原則又是確定不移的國際法規，所以，任何外國武裝部隊開到台灣，都應被視為一種直接軍事干涉的行為。這種干涉行為構成對和平的明顯威脅，必須立即採取措施加以制止。請願書駁斥了所謂「託管」的主張，並指出所謂「

我人民代表團在英 受到英人熱烈歡迎

【新華社布拉格五日電】倫敦訊：應英中友好協會之邀前往倫敦參加慶祝節大會的中國人民代表團，受到英國人民的熱烈歡迎。據倫敦工人日報報道，英中友協發言人三日在記者招待會上宣稱，許多人寄給代表團的請柬正從全國各地雪片飛來。許多人希望與代表團團員會晤，因此要求英國外交部延長代表團簽證的有效期限。

黃河鐵橋加固工程 上月提前全部完成

行車效率提高兩倍以上

【新華社北京五日電】京漢路黃河鐵橋加固工程，已於九月十八日提前完工，並於九月二十六日通行大型機車。該橋加固工程係於今年五月十五日開工，預定於九月底完成。施工初期，由於鄭州鐵路管理局掌握不緊，以致工程進度極慢。七月以後，由於鐵道部嚴加督促，經該局全體職工積極努力，該橋加固工程終於提前十二天全部完成。該橋為全國三大鐵橋之一，過去年久失修，行車效率極低。經此次加固後，行車效率較前提高二倍以上。

今年八個月鐵路運輸 超過去年全年貨運量

在交流物資、促進工農業生產中，起了重大的作用。

【新華社北京五日電】中央人民政府直接領導下的人民鐵路運輸工作，已在交流物資、促進工農業生產中起了重大的作用。自今年一月至八月，經全國二萬一千七百多公里鐵路網運輸的貨物共達五千九百七十八萬餘噸（中長路五、六、七、八月份貨運數量尚未統計在內），超過去年全年的貨運總量。其中煤、糧、棉等幾種主要的生產資料和生活資料的運輸量即佔總運輸量的百分之八十。

經過東北、華北等地鐵路，東北糧食大量進關，華北糧食也得以運至江南和皖北等受災地區，使今春中央人民政府的組織的全國規模的糧食調運工作，得以在短短的幾個月中順利完成，因而克服了各地過去在青黃不接時期糧價上漲的慣例，並減輕或避免了新穀登場時發生穀賤傷農的現象。出產在山西、陝西、河南、河北等地農村的棉花，經過同蒲、京漢、津浦等線鐵路的運輸，已經源源供應大城市棉織工業。經過津浦、隴海等線鐵路的運輸，今年華北漢沽、青島、連雲港三大產地的食鹽大量運至內地銷售，使內地農民吃到了比過去廉價的食鹽。經過京滬和京漢等線，再經長江航輪接運，東北的鋼軌已開始鋪設成渝鐵路。

今年八月一日，鐵道部把運價等級由去年五月以後的二十等改為三十等，頭等與末等貨物之間的運價差率由去年十二月以後的二十五倍減為十七倍，合理地調整了在生產和消費方面重要性程度不同的物資的運費，特別是生產資料和廣大人民所需要的生活資料，能夠以低廉運價大量地進行運輸。各地人民鐵路的職工都能積極主動地為貨運服務。在物資交流不暢及季節性的淡月中，各鐵路局都抓緊裝車，主動組織運輸，並招徠公私營企業託運，爭取多裝貨物。東北、太原、天津各局通過當地人民政府和財經委員會與各企業部門訂立運輸合同，以保證託運計劃如期完成。東北鐵路一向是冬運繁忙，夏運清淡。今年鐵道部東北特派員辦事處為了平衡冬夏運輸，即爭取夏季多運煤。第二季中備東北煤鐵公司就增運六萬噸煤。濟南局某站更把所在縣的社組織起來，訂立包運合同，承運大量土產。九月份起，各地運輸已開始轉入旺月。全國鐵路局正準備在冬季增加車次，加強防寒設備，以便在繁忙的冬運中完成更大的任務。

新華社更正

三日所發「世青代表團、朝鮮青年代表團離京返國」稿（五日本報一版）中，「到站歡送的中國新民主主義青年團中央委員會書記……一萬餘人」一句中「萬」為「百」之誤。

津一區各界代表會 籌備就緒九日開幕

代表二三二名將組三代表團 提案已逾千件仍可繼續提出

【本報訊】本市一區各界人民代表會議經半月餘積極籌備，籌備工作已大體完成。大會已定於九日在大沽路正德小學校揭幕。

全區代表共計二百三十二名，其中包括政府機關代表十四名、政黨、團體代表七十五名、駐區武裝部隊代表六名、學校代表四名、街道代表九十二名，各界代表包括工商業界、醫務工作者、文化界代表共二十九名，邀請代表十二名。現正進行按代表性質組織代表團，經籌委會第四次會議決定，共成立街道、工人、各界等三個代表團，各團設正副團長各一人，代表團以下設小組，街道代表團設六個小組，工人代表團設三個小組，各界代表團設五個小組，代表團組織工作今日即可完成。

會議收到提案達千餘件，以文教、衛生提案佔大多數，有關幹部作風的也有三十三件，提案整理委員會正加緊整理，約於七日可整理完畢，市民如有提案仍可繼續提出。

東北各國營廠礦 開始秋季保安檢查

【新華社瀋陽五日電】與準備過冬和防火、防特務、防盜等工作結合，東北各國營廠礦最近正進行秋季保安大檢查。東北人民政府工業部、勞動部、公安部及東北總工會，都已有重點地派員至若干廠礦進行協助。東北各國營廠礦自四月進行春季保安大檢查以來，已有了相當改進，一般對保安工作已有了相當重視，糾正了只注意生產忽視保安的偏向。但這些收穫尚未鞏固，七、八月份的事故已有日漸增加的趨勢。如各煤礦七月份發生的事故即比六月份增加了一百五十次；八月份且連續發生重大事故，死亡率超過七月份的百分之五十。此次秋季保安大檢查即為阻止此種趨勢的繼續增長，鞏固並加強廠礦的保安責任制。

中央衛生部 成立婦幼衛生工作隊

【新華社北京四日電】中央人民政府衛生部成立婦幼衛生工作大隊，進一步開展婦幼衛生工作。該隊的任務是有計劃有重點地從老區到新區幫助各地方建立婦幼衛生工作，培養婦幼衛生幹部，吸取經驗，再普遍推廣。該大隊下設三個中隊：第一中隊已於九月二十日開往山西省榆次專區，開展農村婦幼衛生工作。第二中隊已在天津中紡新公司的七個廠中成立了七個婦幼保健站，實驗工廠婦幼衛生工作。第三中隊是機動性質，將隨時組織人員，有重點地進行調查研究工作。

訂立生產合同 改進管理方法
亞光電器廠經營獲利
勞資雙方明確責任順利完成訂貨
認真執行合同是成功的主要因素

【本報訊】私營亞光電器廠不斷接受大量訂貨，勞資雙方努力於改善經營和提高技術，使生產獲得了且大發展，近更通過勞資雙方訂立生產合同的方式，逐步的改進了經營管理方法，樹立了很好的信譽。

該廠在八月十九日成立勞資協商會議時，曾簽訂了一項生產合同，執行日期是由八月十九日到九月二十七日。該廠於七月底承製了太原鋼鐵局和鋼鐵工業局的三十部變壓器訂貨，共三五五千弗安，限於九月二十七日交齊。當時勞資雙方發生顧慮，怕不能如期交貨，資方怕少數工友不守勞動紀律，勞方則擔心原料供應不上。在區委會和工會的推動下，終於簽訂了生產合同，勞資雙方明確責任，互相保證。

現亞光已提前九天於九月十九日順利做完這批訂貨。在此期間更另外多做了四台二十五千弗安的變壓器和兩台十千弗安的電焊機。生產效率比未訂合同前提高了四分之一強。

獲得這樣輝煌成績的原因是：勞資雙方認真履行合同。具體效果如下：㈠調整了勞動力的組織，過去全廠三十餘名工人籠統的分爲電器工和鉗鐵工兩大組，每天做活由資方臨時分派，有點亂抓亂幹，做完後如資方不能及時派活就要等。這次改分爲剪鐵、攞鐵、緊鐵、繞線、鉗鐵、按裝、零活七個小組，每組工作固定，資方事先計劃派活，讓工友們上班就有活做。㈡實行生產負責制，愛護工具，節約材料。如繞線組繞好的變壓器，用錶檢查是否漏電，把過去任便拋掉的廢鋼絲、廢矽鋼片分別用箱保存加以利用或賣掉；工具用過後很好的放置原處，減少毀損，使用時也比較方便。㈢建立勞動紀律：一個多月來糾正了過去有的工友遲到、早退、幹活時打鬧等現象，提高了工作效率。㈣調整了部份不合理的工資制度，初步評定爲六級，每級差額一律改爲小米三十斤，資方關心工人福利，並合理的提高了徒弟的待遇；爲慶祝國慶給每個工人做了一身制服和一雙鞋；鼓勵了職工們自發的生產熱情，有的工友自動的互相比賽起來。

現勞資雙方將總結此次訂立生產合同的經驗，並考慮條件以決定在目前的基礎上是再訂一次生產合同還是正式展開競賽等問題。

該廠資方對發展前途充滿了信心，已經利用盈餘添裝了六台機器並化了五千多萬元，購置了十五間新廠房，積極準備擴大生產。

保證如期完成訂貨
私營久興機器廠訂生產合同
資方負責供應材料並提獎金
勞方積極生產保證質量規格

【本報訊】私營久興機器廠，爲保證如期完成訂貨，勞資雙方特簽訂生產合同。

該廠以製造染整機爲主，六、七月間曾陷入無活做的窘境。八月間，資方經由信託公司攬來了兩批訂貨，計上漿機、乾燥機、拉寬機等十二部，共價六億餘元，交貨期限四個月。

爲了保證按期和爭取提前交貨，以樹立信用，爭取營業好轉，勞資雙方鄭重的訂立了爲期三個月的生產合同（自九月二十二日到十二月二十二日）。合同規定：㈠資方保證充足供應材料，如因材料不足而誤期，勞方不負責任。㈡勞方保證質量、規格，保證三個月完成任務。㈢勞方如能如期完成此項緊急任務（因原期限四個月，故實際是提前一個月），由資方撥出小米八千斤作爲獎金；如能提前三、五天，加獎小米一百斤；提前十天，加獎三百斤；提前半月，加獎六百斤；每提前五天加獎額增一倍。㈣勞方如誤期五天交貨，由八千斤小米獎金中減一百斤，誤期十天減二百斤，以後每誤期五天多減一百斤。

現全廠除木匠和在半停工期間的少數回家的職工外，在廠職工六十七名，已按產品分爲三個組，每組並配備管料職員一名，以便於計算工料、工時。

職工們正在緊張的生產，互相比賽，資方並做了紅旗，準備獎給優勝組。

該廠勞資雙方準備在積累初期經驗後，爭取把生產合同提高一步，轉爲內容比較豐富的生產競賽。（李平、寶）

金城等銀行勞資雙方
簽訂二期工資協定
業經市勞動局批准執行

【本報訊】本市金城、中南等十二家私營銀行的二期工資協定，經各該行勞資雙方獲得協議後，業於本月四日由勞動局批准執行。

首期工資協定在五月間簽訂（當時參加協定的還有上海、聚興誠兩銀行，共爲十四家），至七月三十一日期滿後，迄今曾延期兩個月。

工資協定在提高勞方工作情緒及資方經營積極性上，都起了很大作用。協定保障了資方的合理利潤，據五、六兩個月的統計，十四家私營銀行，五月份按工資協定的規定，全部工資總數佔四月份毛利總額的百分之三十四點七；進入六月份後，由於營業逐步開展，工資只佔毛利的百分之三十一點九六，因此毛利比五月份增加了百分之八。同時有虧損的銀行，也根據協定的精神實行了減薪。

協定並保障了勞方的合理待遇，如國華銀行職工最初認爲協定對勞方有損無益，待五月份按協定拿到了全薪後，才感到簽訂協定的好處。因爲在協定簽訂之前，職工只拿薪金百分之七十到百分之八十八。

此次簽訂二期工資協定，依據首期經驗與精神，又……

國行錢莊聯合銀團
積極籌備開業
計劃委員會下週成立

【本報訊】本市國行錢莊聯合銀團昨天下午召開第二次幹事會議，積極籌備開業。會中首先通過辦事細則，託放基金二百億元決定分五次繳齊，第一期四十億元保證於本月十日繳齊，人民銀行與錢莊業公會會員各認半數。並由業務幹事著手擬定放款計劃，下週成立計劃委員會（邀請財委會、工商局、總工會、工商聯參加）再提出討論後，業務即可開始。

廣州百餘學生
昨天抵津參觀

【本報訊】廣州培正中學校高三畢業生百餘人，爲觀摩老解放區學習情況，昨天下午四時來津，本市學聯曾派代表到站歡迎。他們曾到北京參加慶祝國慶盛典，參觀了北大、清華等校。此次來津，擬留兩天，參觀工廠、中學，然後去上海、杭州。他們昨天已參觀了市一中，並定今日下午及晚間與該校同學舉行座談及聯歡會。（幼岩）

機器五金冶製等業百三十餘廠
勝利完成鐵道部訂貨
臂板號誌機二九七套全部交清，品質良好。各廠集體組織生產是成功主因。

【本報訊】本市機器、五金冶製等業約百三十餘戶工廠聯合承製中央鐵道部臂板號誌機二九七套訂貨，於上月底基本完成絕大部分已交往天津路局收貨，尚有少數零星零件亦於本月四日全部交清。由於兩業已經對製造號誌機有了一些經驗，此次品質一般良好，部份廠且較前改進產品質量。此項訂貨係於八月底由中央鐵道部通過重工業部機器局向津市機器業聯合廠簽訂合同，規定於九月底交貨。合同簽定後，機器工業有七十餘家申請承製，經該業聯合廠根據各廠技術水平、經營信譽和在上次製造號誌機中的表現等項進行審查，由六十二家承做。鑄鐵活部份則由機器工業聯合廠與五金冶製聯營社和聯合鑄造廠分別訂立鑄活的訂貨合同，計聯營社承鑄一四五套，聯合鑄造廠八十套，兩聯營組織共有六十餘家。

臂板號誌機每套共有九十餘種零件，以一百三十多家規模小而分散的機器鑄鐵廠聯合承做，基本上獲得保時、保質、保量的成績，這是與組織起來共同搞好生產的集體力量分不開的。機器業聯合廠首先掌握統一採購原料，使四、五寸管子的供給獲得解決。統一分配訂貨，是件複雜而容易引起爭端的工作，但在此次分配號誌時，基本上使同業滿意。聯營組織抓緊檢查原料和成品，也是搞好訂貨的重要條件，機器業聯合廠在審查購買鐵管時是很嚴格的，發現沙眼等毛病即予退換，在統一驗收半成品和成品的工作中，該業聯合廠工務科的職員頗爲負責，最後集中成品時，更在集中地點認真檢驗。五金冶製業兩個聯營組織，在生產中起了競賽作用，接受了上次機械的按套分訂貨使各廠技術不能專一的經驗，兩聯營此次分配鑄活是按種類分配的，各廠能專一，技術提高了，尤以聯營社雖多係小戶，但因該社領導上特別注意了技術改進，使品質一般提高了，退活很少，聯合鑄造廠交活不合規格的情況也同時減少。但該廠多係較大工廠，個別廠因接受訂貨較多，有單純追求數量而忽視了質量的偏差。（重工業股、江風）

提高品質 減少浪費
各火柴廠檢查成品
基本符合火柴會議規定標準
尚存有缺點決努力鑽研克服

【本報訊】津市工商局爲了提高火柴品質，減少浪費，適合需要，達到製造合理化的目的。於上月三十日組織本市各火柴廠舉行了安全火柴和硫化燐火柴兩種成品規格檢查。各廠火柴基本上是符合了全國火柴工業會議所規定的標準，說明本市火柴業執行全國火柴會議的決議在提高質量方面已有顯著的成績。同時在檢查中也發現了一些缺點，如萬利、津華、華昌三廠的安全火柴外盒皮的赤磷面刷的不夠勻，硫化燐火柴的內盒與外盒不夠吻合。永安廠的內盒較外盒長出三種，火柴易於滑落。盒皮砂面，膠海，砂子易剝落。永安、大津兩廠的火柴梗較粗，致使盒面漲起很高。中華廠包裝火柴枝數過多，自立廠包裝火柴枝數不平均，自立廠柴也較規定多百分之一等等。此外，規格中規定的耐高溫和耐潮濕程度兩項，因限於設備，本次未便進行檢查，在檢查中各廠均能誠懇指出缺點，具體提出改善意見，並認識到規格檢查是交流技術提高質量的重要方法。並表示決心克服現有的缺點，以期作到全國火柴會議所決定的標準規格。（汝祺、秉鑑）

渤海工業社業務開展
電鍍肥皂銷路好轉
最近擬改用電力擴大生產

【本報訊】本市渤海工業社製造的電鍍肥皂，由於銷路逐漸開展，該廠最近擬改用電力，擴大生產。

該廠於一九四七年二月開工，但當時因受國民黨反動統治的搾取及美貨、日貨的排擠，過去至多一月僅能開工半月。津市解放後，在政府的大力扶植下，外貨禁止進口，尤其全國財經統一以後，國家財經情況開始好轉，真實購買力逐漸增長，該廠產品漸形成供不應求。據統計，一月份共銷二十三箱（每箱一百二十塊），四月份銷路增加一倍，共銷五十四箱；七月份又增一倍，八十四箱，較四月份又增一倍，九月份銷路較七月份亦有增加。

該廠電鍍肥皂又名擦光粉，用以擦光各種金屬，津市製造該項肥皂工業尚僅該廠一家，因此該廠正向工業局申請供電，改進生產，以求擴展。（化學組）

工商聯西北考察團東北參觀團昨成立
西北考察團暫定十五日啟程

【本報訊】津市工商業聯合會西北考察團與東北參觀團已於昨（五）日在該會成立。分別在上下午舉行會議，推定內部組織人選，並討論了出發的團體紀律與各項應注意的問題。

西北考察團昨日上午九時成立會上，到有工商局、中國土產公司、電工器材、進出口、煙草、化學染料、貨棧等業公會等十餘單位。工商聯秘書長王光英報告後，由該團團長楊健齋主持討論。會中通過該團內部負責人選如下：團長楊健齋（工商局）、副團長諸葛蔭（煙草業）、李少伯（進出口業公會）、秘書組孫月舫（進出口業）、總務組丁旭齋（化學染料業）。出發日期，因尚須與西北有關方面聯系，暫定本月十五日啟程，但亦可能提前。會上決定各參加單位在八日前將參加該團的目的、意義和希望提出書面報告，以便整理統計。個別行業的宣傳表册及樣品統須事前送團審核，並當場通過該團紀律。往返日期以不超過四十天爲限。該團下次會議定於七日下午召開。

東北參觀團昨日下午二時舉行成立會，到有工商局、土產公司、永利工業公司、化學染料業、毛紡織業、橡膠業、進出口業及市財評委員會等二十餘單位，李燭塵主席。會上一致通過李燭塵任東北參觀團團長。其餘副團長及各組負責人將在下次會議時推選。會中對該團組織簡章草案作了初步討論，各單位補充意見將提交下次會議研討。各參加單位代表當場就參加參觀團的目的與希望學習的重點，書面彙交工商聯整理，作爲將來行程上的參考。至於出發路線，決定先由津直往哈爾濱，然後再回瀋陽轉赴長春、撫順、鞍山及大連等地。日期暫定二十五天至三十天。（楊天瑞、泉）

去年小白樓金鈔案
六十餘人犯已判決
十七人分判徒刑及勞役 四十五人教育釋放

【本報訊】軍管會金融處在警察的協助下於去年七月查獲了十區小白樓暨附近金鈔黑市，共逮捕人犯六十餘名，搗毀金鈔黑市場所。對金融管制上，經濟建設上，均起有絕大作用。該案於去年十一月間由金融處送法院處理，刻已由法院審訊終結，分別判處徒刑、勞役和緩刑。

該案人犯多係沒有勞動習慣，不事生產的無業游民、小攤人及失業店員。他們爲了牟利而藐視政府法令，非法攜帶金鈔、美鈔，擾亂金融，危害人民。法院根據各該人犯之違反金融管制罪嫌，鑒於其中多係勞動的人民，分別判處徒刑、勞役、緩刑和教育釋放。計：侯潤久處徒刑一年，緩刑三年；張德生處徒刑一年；朱鴻正、劉安政各處勞役半年；趙文富、陳德才各處勞役三個月；劉炳桂、李元成、劉鈺錄、張福興、董紹熙、趙致中、李榮貴各處勞役兩個月；張華堂處勞役一個月；阮惠卿、李金銘、李永臻、丁佳有各處勞役一年；張鵠亭等四十五名均教育釋放。查獲美鈔一千五百六十餘元、黃金六十七兩餘及人民券三百二十萬元均予沒收。（郭玉瑛、徐萱）

出租房屋修理責任
以房主負擔爲原則
法院根據兩利原則明確判決方針

【本報訊】市人民法院近幾月來每月約收到五百件房屋糾紛案件，其中一大部分是關於修理房屋的。法院根據保護人民財產的精神，並根據以房養房和住房安全的房東房客兩利政策，現在已經明確規定了判決方針——即原則上由房東負修理責任，同時規定了若干例外補救辦法。

由於過去長期反動統治和通貨膨脹的結果，房屋也變成囤積的對象，人們買房只爲「估錢」，對經營房產毫無興趣，更不注意房客的安全。因此很多房屋年久失修，以致今年雨季房屋倒塌情形非常嚴重，增加房荒與房客的困難，勞動人民尤大（住破房的多是勞動人民）。當時法院根據各案具體情況，採取了下列幾種判決方式：㈠由房東修理；㈡大修由房東，小修由房客；㈢由房客修理；㈣修理費由房東房客按比例分擔。法院檢查過去工作，發現這樣判決是有缺點的：如判決由房客修理，而房客本身往往經濟能力不足，即使修房，也爲湊合着住，結果敷衍了事，沒有保護房產的觀點。如果判決大修由房東，小修由房客；或外修由房東，內修由房客；就會使雙方互相推諉而結果不修。因此法院重新明確處理原則如下：

一、原則上明確了房東應擔負修理責任。但是每年租金必須達到扣除修理費和房捐等開支外房東仍可得利潤的水平。

二、若小房主經濟困難不能執行上述規定時，可以採取下列補救辦法：

甲、如係由於房客欠租造成房屋危險，可以追交舊欠。

乙、如因租金過低房租確不敷修理費，或是以前小修由房客負擔而敷衍了事，造成房屋危險，但房客並不欠租，除合理調整租金外，可以預借房租。

丙、如過去修理明確歸房客負責，但又有擔負起責任來的，可按房客經濟情況令其負擔一部修理費。

丁、如房客過去對修房應負責任，但無力負擔，可以由房客出勞力，但此辦法必須在房客有勞動力的條件下方可施行。

澡塘業展開清潔運動
公會昨召開衛生動員大會
決普遍動員認真進行檢查

【本報訊】本市澡塘業同業公會衛生委員會於昨晨九時假南市玉清池召開全市衛生運動動員大會。到公共衛生局及該業資方、工人代表、各衛生小組長、店員工會代表等共二百五十餘人。會上決定擴大舉行澡塘衛生運動，今日起開始，到十八日止。從滅除蚊、蠅、臭蟲、蚤、虱，保持毛巾、門窗、玻璃、痰盂等之清潔做起，打下各澡塘經常保持清潔的基礎，並希望經常保持清潔。凡有皮膚病患者入浴，其用具應立即消毒。

工作展開方式是由衛生小組長、衛生委員及經理會同分別召開各澡塘的全體職工大會，啓發大家對衛生的重視，採取挑戰、互相檢查和區檢查小組檢查的方式，以環境條件、具體成績和勞動的程度爲主要評議原則。用民主方式評議後，召開群衆會表揚模範人員，或由衛生委員會酌贈獎品以示獎勵。

由於「澡塘這個行業是個乾淨行業」，清潔問題也就特別重要。經過市公共衛生局的努力和店員工會的大力協助，全市八十六家澡塘已組織成二十八個衛生委員會分會。通過這個組織，工作已初步展開，最有成績的要算第十一區的第二十八分會。該區是津市的澡堂區，澡塘設備比較差，但他們表現在具體改善方面的成績較好，如房間裏都有痰盂，且都有蓋，洗臉巾與浴巾分開等等。

第三體育場
後天足球賽
慶賀新場落成
免費招待參觀

【本報訊】天津市市立第三體育場（北站地道外）原有足球場地因年久失修，不能使用，經天津市足球區場委員會補助經費，正積極動工修建中。該項工程預計本週內可告完竣。爲慶賀新場落成，該場定於本月八日下午二時起，邀請津市足球名隊津聯、舊友、聯華、三友等隊蒞場舉行賀場足球賽，免費招待市民參觀。（羊司）

短評
中小型廠訂立生產合同

私營亞光電器廠，由於勞資雙方訂立生產合同，提前完成了訂貨，改進了經營管理方法，提高了資方經營信心，並初步調整了工資制度。這一些經驗與成績，是值得全市中小型工廠注意研究與學習的。

本市私營企業生產競賽，自九月普遍開展以來，其中還是大廠佔最多數，中小型企業展開競賽的不多。因爲中小工廠多以訂貨爲主，在生產上有些間歇性，目前開展經常化的競賽還缺乏可靠的條件。但是中小型工廠如果根據各廠不同情況，搞起形式比較簡單的競賽，以提高產品質量與數量，也是有他的必要的。

生產合同，可以明確勞資雙方的責任，使資方保證原料供給、勞方保證完成任務。我們可以把他做爲搞起競賽的一個基點，逐步擴大生產競賽的範圍。

中小型廠家應破除對於生產競賽的一些顧慮，大膽地依靠職工，結合本廠實際情況，有步驟地先搞起生產合同，打好將來展開競賽的基礎，並且需要在合同的執行中勇於發現與糾正自己的缺點與弱點，使生產提高一步。

全蘇二屆和大將召開
各地正熱烈選舉代表
科學家集會選出李森科等人爲代表

【新華社北京五日電】綜合塔斯社消息：蘇聯各地人民於九月二十八日開始選舉參加第二屆全蘇擁護和平大會的代表。大會已定於十月十六日在莫斯科舉行。

各工業企業紛紛選出著名的斯塔哈諾夫式工作者或斯大林獎金獲得人爲代表。莫斯科車胎製造廠選出普羅洛果夫爲代表，他領導的小組的全體人員，是該廠最先參加「和平工作班」並以斯塔哈諾夫方式集體進行勞動的。「紅色普列斯尼亞」工廠推選了鑄造工廠的技師，有五十年工齡的彼得羅夫爲代表。蘇聯最大的工廠之一的「紅十月」糖果製造廠，推選了年輕的領班，斯大林獎金得獎人薩那耶夫爲代表。列寧格勒的「工人」紡織工廠，選出蘇聯著名紡織工人、蘇聯最高蘇維埃代表瑪特里可娃爲代表。在第聶伯河流域的彼得羅夫斯基工廠，選出該區最優秀的鍊工阿薩羅夫爲代表。在選舉代表的大會上，衆多的工人發表演說，強烈表示了他們保衛和平、反對戰爭的意志。

蘇聯的科學家已在莫斯科舉行集會，選出了八十四名卓越的科學家爲代表，其中有蘇聯科學院院長瓦維洛夫，和著名的生物學家李森科等人。基輔的謝甫欽科大學和列寧格勒的加里寧技術學院，已選出庇提欽科和沙特林教授爲代表。

和平陣線日益擴大
法澳選舉二屆世界和大代表
美日西希繼續展開和平簽名

【新華社北京五日電】在保衛和平運動方面：△法國全國各地的勞動人民最近都在舉行集會，推選參加第二屆世界擁護和平大會的代表。[illegible]

△美國舊金山的黑種人母親，最近舉行大遊行，把孩子放在搖籃車上，向過路人徵求和平簽名。洛杉磯也發動了擁護和平的簽名運動。△日本東京學者、科學家、作家等百餘人，在東京舉行了和平問題座談會，討論今後如何展開和平運動，並發表反對戰爭、保衛言論自由的聲明。

號召日本全國各學術團體及文化人在和平宣言上簽名。△西班牙的旅外僑民在和平宣言上簽名的已達二十八萬五千人。佛朗哥西班牙的人民正源源寄出許多在和平宣言上簽名的信件。[illegible]

美謀加強控制英國
策動組織保守黨工黨聯合政府

【新華社北京五日電】據塔斯社九月三十日訊：荷蘭共產黨報發表其倫敦記者報道，指明美國正策動在英國組織保守黨與工黨的聯合政府。美國國務院對於目前英國國會情況不足以適應杜魯門政府實現其歐洲軍事戰略計劃並利用英國作爲軍事基地的要求，同時考慮到保守黨的國內和經濟政策比工黨的政策更爲直接地適合美國的利益，因此，已擬定此項成立聯合政府的計劃，計劃中甚至已決定兩黨在新的聯合政府中部長職位的分配。

華盛頓人士認爲：在英國成立兩黨聯合政府，是問題的「最好的解決辦法」。由於邱吉爾的保守黨在新的選舉中並無保障能獲得勝利，美國官方認爲大選還不合時宜；因此，美國務院打算消除工黨與保守黨在議會中微弱的多數，以迫使艾德禮同意組織聯合內閣。

據悉，許久以來，美國駐倫敦代表即與一部分動搖不定的工黨議員保持密切的接觸，並逼迫他們脫離工黨而加入所謂無黨派的集團。一般認爲不久以前，支持聯合政府的工黨議員布拉克博恩的脫離工黨，是美國這一策動的第一個結果。

漢城以北朝軍堅守陣地
進犯敵軍遭受嚴重損失
人民軍在漢城地區擊落美機六架

【新華社北京五日電】塔斯社平壤訊：朝鮮民主主義人民共和國人民軍總司令部四日最後發表戰報稱：人民軍部隊在各戰線繼續與美軍進行激戰。在漢城地區，美軍在飛機、坦克和大砲的掩護下，繼續進犯。但人民軍部隊的英勇反擊已延緩了敵軍的前進。在最近幾天的戰鬥中，敵軍在有生力量和裝備上遭到重大損失。

九月二十九日，人民軍部隊在漢城地區擊落美機六架。

【新華社北京五日電】塔斯社平壤訊：朝鮮民主主義人民共和國人民軍總司令部四日晚發表戰報稱：在漢城地區，人民軍部隊繼續與美軍進行激戰。在漢城以北地區，人民軍部隊正堅守着主要陣地。

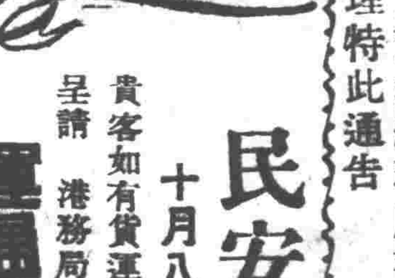
在漢城地區的戰役中，由於人民軍部隊英勇的反擊，敵軍遭到慘重的損失。在其他戰線，人民軍部隊正對前進的美軍進行激戰，並予敵以重創。

朝鮮新區人民委會
選舉工作勝利完成
各級當選委員均得百分之九十五以上人民擁護

【新華社平壤五日電】朝鮮南半部所有解放地區的一百零八個縣、一千一百八十六個面、一萬三千六百五十四個村人民委員會的選舉，已全部勝利完成。選舉從七月二十五日起，到九月十三日結束，各地人民都熱烈地參加了選舉。

新選出的各級人民委員會，包括了以工人、農民爲首的各民主階層的代表。在三千八百七十八名縣人民委員會委員中，有工人六百六十八名，農民二千三百九十五名，職員五百五十名，知識分子五十一名，商人七十九名，企業家四十二名，宗教界人士十九名，其他七十四名。當選爲縣人民委員會委員的婦女，計有五百六十六名。當選的各級人民委員會的委員們，受到當地人民的熱烈擁護。下列數字充分說明了這種擁護的情況：在村人民委員會選舉大會上，對當選人投贊成票者佔全體選民的百分之九十六點六；在區代表大會上，對當選的區人民委員會委員投贊成票者佔全體參加者的百分之九十五點六。在縣代表大會上，對縣人民委員會委員投贊成票者佔全體參加者的百分之九十七點五三。

永利化學工業公司總管理處啓事
本公司總管理處現移天津一區遼寧路二一七號辦公原有天津分處及天津經理處業務自一九五〇年十月一日起統歸併總管理處辦理特此通告


民安輪 S/S "MINA" 開往汕頭
十月八日抵津 十日結關 集華記碼頭
貴客如有貨運往者請駕臨敝行接洽是荷
呈請港務局核准中
運通船務行啓 地址：第一區哈爾濱道二〇號 電話：三二〇五一 四五四四號

大美輪船公司
"鋒港"號輪船 於十月六日晨離日本 十月十日抵大沽口 十月十七日結關
開往菲律濱、香港、日本、紐約、波士頓、巴爾第莫爾等地，本船裝有冷氣設備
呈請航政局核准中
隆祥洋行代理大美輪船公司啓 十區大同道16號電話 32553.35203

湖南輪 約十月七日到津 現已到津 十月七日離津 開往香港
呈請航政局核准中
太古輪船股份有限公司天津分公司代理太古輪船股份有限公司啓 解放北路一七三號

出口商注意 緊急
瑞典東亞輪船公司 S.S. "CHARTEL DIRPHYS"
"卡特德菲司"號輪 約計於十月十三日抵大沽口 十月十日結關
接受散裝各種花生、菜籽、豆餅及雜貨等運往歐洲「路特丹」（ROTTERDAM）丹京（COPENHAGEN）「高特堡」（GOTHENBURG）等地
隆祥洋行代理瑞典東亞輪船公司啓 十區大同道十六號電話32553 35203

「保后德」號輪船 M.S. "BORGHOLT" 各受貨人注意
「保后德」號輪船於十月六日抵大沽口按照提單條文之規定已洽辦卸貨事宜此保爲客代辦性質所有由大沽口裝駁船及到津卸貨其費用及危險以及駁船滯期費皆由受貨人負擔請注意除非於小提單上指定日期以前辦清海關手續否則受貨人應負擔海關過期費務請各受貨人迅速駕臨敝行換取小提單報關爲幸
隆祥洋行代理愛維蘭輪船公司啓 十區大同道十六號電話 32553 35203

「中國郵船號」 出口商注意：
十月廿五日抵大沽口 十月廿三日結關
由大沽口直放美國太平洋西北各口岸溫哥華、西雅圖、波提蘭以及美國各內地沿途經過日本承運貨物及轉口貨物
本輪船設備完善空氣流通最宜裝載桃仁及果米 運往美國東口岸之貨物皆按直達運價率計算
福來船務行 地址：第一區哈爾濱道九十三號 電話：三局〇七〇六 三七七六
（呈請航政局核准中）

開爾卡斯輪（CALCHAS） 約於十月十五日抵達大沽口 十月十二日結關 承裝去北非、倫敦、荷蘭及漢堡各口岸貨物
皮拉斯輪（PELEUS） 約於十月二十日抵達大沽口 十月十七日結關 承裝去日諾亞、馬賽、利物浦及格拉斯哥各口岸貨物
太古股份有限公司天津分公司代理藍烟囪航運公司啓 解放北路一七三號 電話35138

德生快輪 現已到塘 六日結關 七日開往香港
樂生快輪 約十月七日到津 十月九日結關 十月十日開往香港及南洋星加坡印度等埠
怡和有限公司天津分公司代理中印輪船有限公司啓 ㊥解放北路一五七號 電話31296.33845
呈請航政局核准中

出口商注意
「東海」號輪（M.S."TONGHAI"） 於十月廿二日抵大沽口 十月十九日結關
駛有進口貨並接受出口貨物
上述輪船擬裝貨去安特惠浦（ANTWERP）鹿特丹（ROTTERDAM）漢堡（HAMBURG）丹麥、瑞典、挪威等處（SCANDINAVIA）或可能經若歐那（ENOA）馬賽（MARSE）西班牙（CASABLANCA）誠因輪位有限各出口商請從速賜知爲荷
隆祥洋行代理瑞典東亞輪船公司啓 十區大同道16號 電話32553.35203

出口商請注意
庇亞士總統號（PRESIDENT PIERCE）第廿三次航行在大沽口裝船經日本直駛洛杉磯舊金山承運貨往加拿大美國陸路各地貨物運往溫哥華瓦司頓巴特茂貨城各地貨物照大西洋直運率計算在舊金山卸貨再轉搭斐爾摩總統號（PRESIDENT FILLMORE）載往紐約
結關日期一九五〇年十月九日 約十一月五日即可到達 由大沽口至舊金山十六天 一九五〇年十月十日 由大沽口至紐約三十六天
注意：該船均裝有溫度調節氣候由10度至55度之間能使貨物不受熱之意外損失
如蒙惠顧請駕臨敝公司接洽
呈請航政局核准中
百利有限公司代理美國總統輪船公司 地址：第一區承德道十六號 電話3.4339 3.1019 3.1196

新華學校 會計及簿記免費班招生
晚班授課特設簿記班照顧失學失業學徒全部免收（十日開學報名時間下午三時至六時） 校址一區錦州道中間 電2.5420

新華會計統計學校啓事
本校根據中央貿易部號召特設貿易會計班及統計班事習指定之現行實務貿易會計教材畢業後經貿易部考試成績及格即予錄用此啓（詳章備索） 校址：（十）重慶道五四號電㊂四九五六

建才會計統計專校招生
一、根據貿易部號召，開設「貿易會計班」，介紹職業，初級7折、高級8折實（有科）
（一）迪化道河北路46電話(2)4118

證實原質 三大牛奶 一磅二千元半磅一千一百元 場址佟樓辦事處一區河北路敦美實勞益安里九號 電話2.0275

徵求 五馬力冷凍機 電五〇八一五接洽

中國進口公司華北區公司
徵聘工作人員啓事
本公司經天津勞動局勞動介紹所備案徵聘如下人員
（一）翻譯——五名，凡大學或專科程度，對英文有翻譯能力者
（二）科學儀器及電工機械人材——五名，凡大學或專科，物理、化學、氣象、地質、電工、機械系畢業之學生，或曾辦理科學儀器電工機械進口業務有數年經驗，精通外國語文能處理國外來往函電者。
應聘者可書寫履歷書中英文各一份及地方政府介紹證明信件逕寄本市（6）建設路一七一號中國進口公司華北區公司人事科錄用者經試用合格後得爲本公司正式工作人員待遇面議

經濟新聞

供應津市紗廠原棉需要 各地棉花大量調津
一千七百餘萬斤配到各廠 按外區需要調往大批紗布

【本報訊】華北各地新棉登市後，中國花紗布公司天津市公司爲充分供應天津市各公私營紗廠的原棉，於九月份開始由各地大量調棉來津。同時爲配合各地收購棉花的需要，大力地自津向各地調撥各種紗布。九月下旬華北區紗布調撥會議閉幕後，天津市公司和各地公司簽訂了紗布調撥協議，按照各地實際需要，開始了有計劃地調撥。截至九月三十日，由太原、新鄉、邯鄲、石家莊、保定等地調津棉花一千七百餘萬斤，在天津棉花交易所收購十萬零四千餘斤，均已按各紗廠生產能力、實際需要，分配完竣。九月份從天津調撥河北、山西、平原三省的布二十八萬一千餘疋，紗二千七百餘件；在天津紗布交易所售出的布十八萬餘疋，紗九千九百餘件。

銀根仍緊用款戶多
公私聯合銀團放款活動 內滙交易續暢證券仍疲

【本報訊】昨日由於利率低，市面用款者多，銀根仍呈緊勢。行莊存放稍有增加，同業拆放仍多。公私聯合銀團放款活動，計放出人人企業公司六億，壽豐麵粉廠五億，永亨貿易行二億五千萬元。

內匯 交易續暢，因北洪資金較多，滙率較前日微降。介紹組申滙開盤一、〇〇四，收盤一、〇〇三，穗滙一、〇〇七，青滙一、〇〇一、一，漢滙一、〇〇〇·五，申滙佔成交額百分之七十六。滙入資金，以由上海調津買紙類、化工原料、紙張、西藥、五金貨款及稅款，汕頭滙入買汽油、豆類、紙烟，廣州滙入買花生米、皮張等爲大宗。滙出款項以滙滬購棉布、毛毯、百貨、電工器材，滙漢口買皮張等爲多。行莊滙率：上海一、〇〇〇·三至一、〇〇一，汕頭一、〇〇一、一，二，青島一、〇〇一·〇四至一、〇〇一·六，廣州一、〇〇一。

證券 市場承前日疲勢，續有低落，雖以人情不振，行情停滯在七十九萬元上下，後市走勢仍同，無甚起伏，以七十八萬二千元收盤，較前日下垂一萬元。啓新、仁立尚呈平穩，餘均趨低。永興、丹華、百貨、造胰未交。

折實牌價

舊：四、七〇九·二七元 新：四、八八二·〇〇元

【本報訊】中國人民銀行天津分行儲蓄部的折實儲蓄，六日售價標準實物單位牌價爲四千七百零九元二角七分，較昨日漲一元五角。又新標準實物單位牌價爲四千八百八十二元，較昨日落十元。

鮮蛋牌價昨再調整
來貨稀少上市僅五萬多枚

【本報訊】蛋品公司爲了照顧蛋販適當利潤，保證原料之供給，特於昨日將蛋價再度調整，每斤爲三千八百五十元，較前日每斤上提一百八十五元，昨日市場上貨五萬多枚，全部成交。

市場動態

新米湧至售戶鬆軟
小麥微見平下 元玉米回低 麵粉銷量減少 尾市轉平穩

【本報訊】小麥市價微見平下，元玉米亦回低，小米、吉豆、芝蔴、元豆均呈堅平。稻米產區價小，運津有利，並因新米源源上市，售戶鬆軟，開價續繼下瀉，西河米跟隨下跌四十元，南米呆滯，並無變化。本市廠粉仁豐、同立、興通粉各升一千元，外來粉松鹿八一、綠工農升一千元，銷量較前減少。津糧公司售出恒字、利字粉，數量亦無前日（四日）的多，故尾市轉形平穩，外來粉到貨依然絡繹不斷。油市動勢略淡，花生油返低，芝蔴油、豆油變化很少。

煤業津分公司 增設六緯路煤業經營處

【本報訊】中國煤業建築器材公司天津煤業分公司自十月一日與建築器材分工以來，積極擴充內部業務機構，爲保證供應津市用煤起見，在第二區大緯路（開灤東廠舊址）增設煤業經營處，定名第二區六緯路煤業經營處，決定由十月六日開始營業，並運到大批開灤各種煤斤，陽泉大砟、中砟、混砟，普遍供應市民。又前開灤所存於該處的一批日期較久之原煤，該六緯路經營處決定按開灤二號末煤價格（十四萬四千元）出售，可使津市市民與商號買到一部較賤的煤燃用。（凱華、士璋）

恒大烟廠價調低 市場成交頗踴躍

恒大烟廠牌價調低，放售恒大一萬四千四百元，每戶十五條，熊貓一萬二千元，每戶五條，大楓葉一萬一千四百元，每戶五條，小楓葉一萬零二百元，每戶五條，金槍六千七百元，每戶十二條。新華烟廠放售藍錦一萬五千三百元，每戶五十條。三泰烟廠放售烟王一萬一千八百元，每戶三十條。津百放售蘋果一萬一千八百元，每戶五十條。華陽烟廠放售烟斗一萬六千五百元。市上銷況頗爲踴躍，西北客幫吸購比較最暢，整箱貨安出老刀二百七十七萬元，二百八十萬元，二十支大哈德門三百二十三萬元，三百二十五萬元，十支大哈德門三百九十七萬元。

食糖堅俏 煤油暢銷

原青牌價調高，車白粗砂糖旋平局。紙張中白透明紙、碳酸紙、道林紙、草板紙、報紙、天津包貨紙均行上升，西洋粉連稍落。煤油正當銷季，開價堅俏，蒸汽油亦打開以前疲萎局面，舊有存底還續脫售甚暢。印度蔴袋升至三萬元。

山乾貨透堅

中寬安核桃四百包，核桃、核桃仁、苦杏仁均有顯著回漲，中寬安出石門、僑陳、平谷等地核桃四百餘包，核桃仁供出仍不豐富，市價續趨堅挺，陽邑貨升至六十二萬元。苦杏仁大價三十萬元，安出二千一百餘包。紅棗最近到貨乾度較前提高，安出雖然不多，情形透堅。

棉紗持平 色布透堅

場內粗細紗價仍持穩平局，十支紗上量較少，本市工廠、冀東客幫都有活動，色布由於染水價提，部分透堅，雙喜花嗶嘰上升兩千元，新紅五福零售價二十三萬八千元。場外二廠紅五福二十三萬八千元。二十支零塊紗：八仙十六萬八千元，三鼎十六萬六千元，走勢亦暢。

零售稻米續跌蔬菜下垂
麵粉持平紗布煤油仍堅

【本報訊】昨日小站大米零售價續跌，每斤昔售一千五百八十元至一千六百元。價轉平硬，麵粉及其它各種持平。花生油因來源不豐，部份售價略提二百元。蔬菜多疲落，如大白菜、菠菜、紅蘿蔔已低至每千元四斤，胡蘿蔔、西紅柿、豇豆莢、黃瓜等亦有下垂。棉紗因冀東一帶客販零星吸購頗殷，二十支紗現貨供不應求，本地織工廠需求甚迫，交易所供貨仍不能滿足一般納胃等原因，行情不脫堅途，二十支八仙紗十六萬八千元，二十支三鼎紗十六萬六千五百元，青藍布如太平洋藍布及金鐘青布等因染水加價，市底較缺，盤定市價略提，零尺價尚無大變動。煤油因公司限制放售，不能滿足私商需要，加以市場貨少，零售價趨堅，黃大華每小桶已至十四萬元、十四萬五千元，美孚煤油每斤亦多漲至五千二百元至五千六百元。此外如狼狗襪子、愛耳袋色、恒大紙烟等微升。昨日公司已停止九五扣出售，銷量略減，牌價恢復正常。

華北批發物價指數

一九五〇年十月五日

1936年7月至1937年6月=1 幾何平均

類別	指數	較4日增減百分比
總指數	24,199.33	−0.58
食品類	18,692.52	−1.38
紡織品類	24,793.10	−0.05
金屬品類	37,399.43	平
建築材料類	28,494.49	−0.12
燃料類	19,935.88	−0.50
化學品類	35,942.40	+1.34
雜項類	29,196.35	−1.09

國立南開大學經濟研究所編

公產租金★小米折價

【本報訊】天津市人民政府公產管理局今日收房地產租金小米折價每斤九百二十五元整。

人民銀行保本保值定存貨幣利率

（月息）（十月六日）

整存整付（私營）

期限	月息
7天-15天	1·14分
1至2月	1·20分
3至5月	1·44分
6至8月	1·68分
9至12月	2·40分

整存整付（公營）

期限	月息
15天	0·51分
1至2月	0·79分
3至5月	0·96分
6至8月	1·20分
9至12月	1·68分

零存整付、整存零付 存本付息

期限	月息
3至5個月	1·20分
6至8個月	1·44分
9至12個月	1·68分

日用品零售價

10月5日

稻米（小站米）、玉米麵、麵粉（老、新）、小米、大米、大白菜、大葱、大蒜、猪肉（帶皮、去皮）、牛肉、羊肉、鯉魚、河蟹、雞蛋、香油、煤球、洋鹼、紅高樂紙烟、烟斗紙烟、天津火柴、狼狗男襪、龍鳳坤襪、三花毛巾、藍雀五福白布、太平洋藍布、20支三鼎紗、零售水價 [illegible]

行情

外滙牌價

美滙、英滙、港滙、澳滙、加滙、新滙、印滙、瑞士滙、菲滙、暹羅滙、巴基斯坦滙、緬甸滙（買／賣）[illegible]

內滙

中匯牌價、行莊牌價：南京、漢口、西安、青島、上海、廣州、汕頭、重慶、武昌、瀋陽、大連、山海關 [illegible]

利率

十月六日人民銀行行莊利率 [illegible]；同業日拆、活期放款、活期存款、定期存款 [illegible]

糧油 · 紗布 · 棉花 · 燃料 · 皮毛 · 蛋品 · 食鹽 · 紙烟 · 腸衣 · 汽車零件 · 真空管 · 五金 · 化工 · 西藥 · 紙張 · 顏料 · 雜貨 · 山貨 · 電料 · 煤油 · 上海行情 · 證券

[illegible]

代理人民銀行國內匯兌

便利城鄉物資交流 融通各地資金週轉

全國各地四百一十餘個分支行處均可代滙

致昌錢莊 地址天津一區哈爾濱道一〇八號 電話三·三一五二 〇一三九

敦昌錢莊 地址天津一區赤峯道四七號 電話三·四二一一 三〇九一

德豐隆錢莊 地址天津一區新華北路一三二號 電話二·三八二七 〇九六五

實生錢莊 總莊天津㊀羅斯福路二三一 電話二·一四三三 〇七〇九 辦事處天津㊀濱江道九〇〇號 電話三·一三八七 三四五五

正豐裕錢莊 地址天津㊀濱江道五十九號 電話三局5534 4962 4231號

聚元錢莊 地址天津㊀濱江道二一三號 電話三局3304 4238 2590號

義聚錢莊 天津分莊㊀濱江道九十四號 電話三局5304 0090 2958號

錦記興錢莊 地址天津㊀錦州道二號 電話二·四二〇五 五三一九

手續簡捷：省時省力

如蒙惠顧：請到以上各錢莊接洽辦理

代理人民銀行國內匯兌業務

全國通滙★迅速便利

大陸銀行及辦事處　上海銀行及辦事處　久安信託公司及辦事處　中南銀行　中國實業銀行及辦事處　中國通商銀行　中國農工銀行　中孚銀行　中國懇業銀行　金城銀行及辦事處　東萊銀行　建業銀行　浙江興業銀行及辦事處　國華銀行　裕津銀行及辦事處　新華銀行及辦事處　聚興誠銀行　聯合銀行　鹽業銀行及辦事處

置產聲明 · 置產聲明 · 置產聲明 · 賣產聲明 · 遺失聲明 · 置產聲明 · 產權聲明

[illegible]

共和戲院改組聲明

本戲院自本年十月一日起由經營者康宗信等組織勞資各方人士共同經營，以前所欠債務由本院負責償還，一切事務均由新組成之共和戲院經理康宗信負責。[illegible]

共和 劉揚宮 劉漢臣 趙靜秋

燕樂戲院 紅風曲藝社 白雲鵬

華林戲院 紅風曲藝社

天華景 上海女子越劇團

天寶戲院 秦雲鳳 筱翠雲

大衆戲院 秦腔復興劇社 金寶環

上平安 鮮靈霞

小梨園

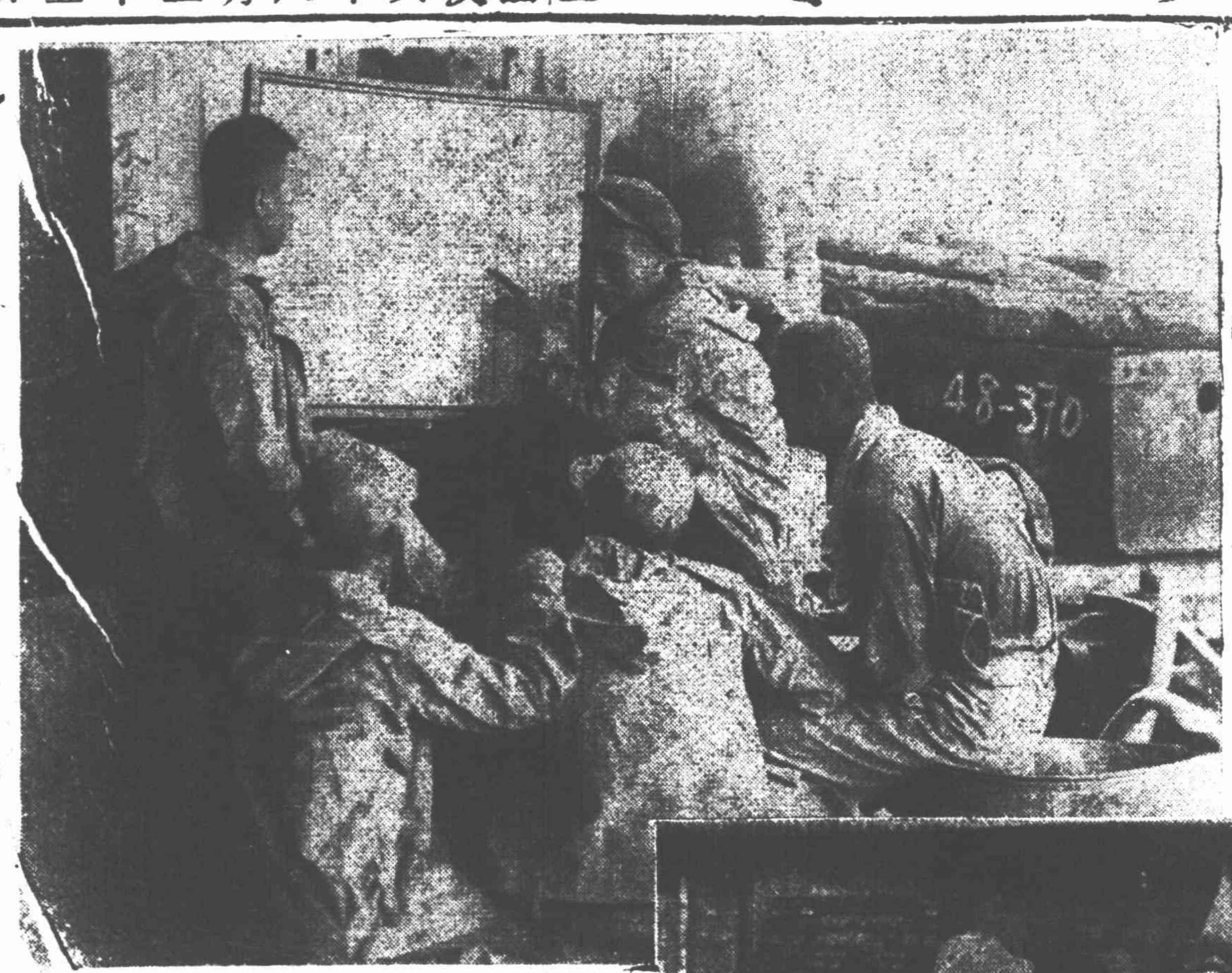
工人影院 青年大師

勞動人民的旗幟

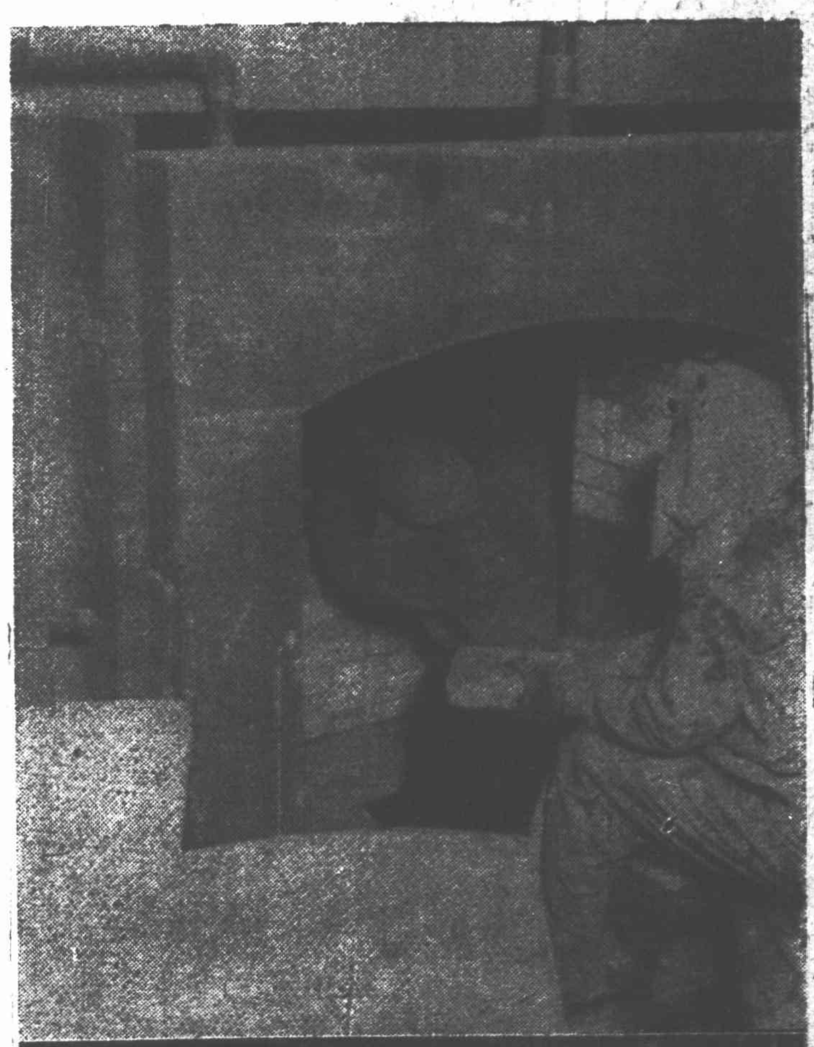
天津市出席全國勞模大會代表事蹟（4）

潘長有

天津鋼廠冶鍊工人，現升任鍊鋼部副主任。他接受蘇聯專家的指導，冒着高溫第一個鑽進馬丁爐，完成了熱修馬丁爐的英雄事蹟。由於這件英雄事蹟，使他成爲全國範圍內的人人欽佩的勞動模範。今年六月，人民政協全國委員會開首屆第二次會時，他被邀請列席參加，此次在京召開的全國工農兵勞動模範代表會議他又當選爲出席該會議的代表。



←潘長有同志在給工友們解釋生產責任制。



←潘長有正在熱修馬丁爐。

←他從火熱的爐膛裏走出來。

←參加人民政協全國委員會歸來，工友們圍着他問長問短。

李兆珍

天津被服四分廠工車廠，第四十三組的小組長。她推行了分業合作法，使每人製作軍服的日產量由五套提高到平均十套，她耐心團結和教育羣衆把一向被人稱作落後組的第四十三組，提高成爲全廠工作和學習的模範小組。

→李兆珍的小組不但是工作上的模範，而且是該廠學習的旗幟，全組除兩位年老工人外，全參加了夜校，成績平均九十分點四，全廠第一。

←爲搞好組內團結，他和組員進行個別談話。

↑個別談話後又召開小組會，結果把全組的團結搞好了。

↑全組獲獎，李兆珍代表他們的模範小組受獎。

大觀園 兄弟劇團 今天早晚 活僵屍 曲藝照常

權樂 青年會 二點四點 七點九點 各二六八半 世界大會師 青年 下期 馬連良 張君秋 借東風 玉堂春

新中央 2.30 5.00 8.45 最末一天 失去的愛情 金焰·秦怡·朱莎·周伯勳合作 悠悠十年 灑盡血淚

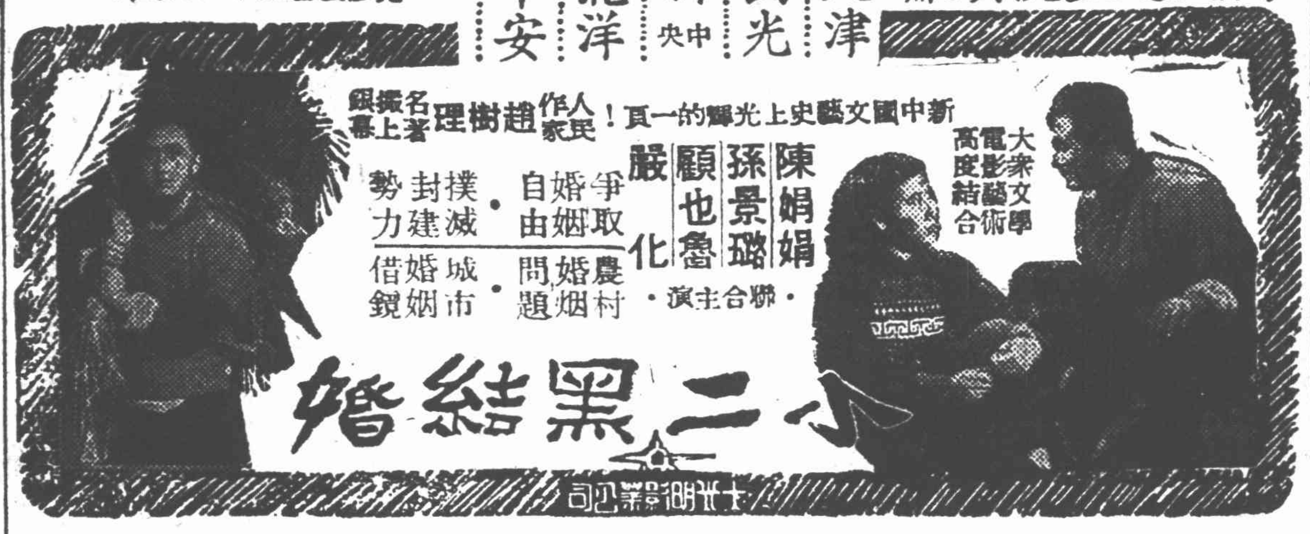
平安 三點五半八20 今獻五彩華語 民主新捷克 蓬勃氣象 幸福生活

開明 二點四點七半九半 顧也魯顧而已 主演 水上人家 場面偉大

天津 各一三五七 15 三五七九半 國光 1.45 4.00 6.00 8.15 北洋 2.15 4.30 8.45 周璇 趙丹 主演 謝添 魏鶴齡 趙深 馬路天使 同時加演 小黑婚 二結 片

大明影業公司上一大家後一天 光影公司水人一又館！

明天起五院貢獻 天津 國光 新中央 北洋 平安



新中國文藝史上光輝的一頁！人民作家 趙樹理 名著搬上銀幕

大衆文學 電影藝術 高度結合

陳娟娟 孫景璐 顧也魯 嚴化 聯合主演

爭取婚姻自由 撲滅封建勢力 農村婚姻問題 城市婚姻借鏡

小二黑結婚

是一部反封建反不合理的婚姻制度的諷刺喜劇！

天宮 2.45 4.45 6.45 9.15 上權仙 1.00 3.00 5.00 7.00 9.00 東亞 1.30 3.30 5.30 8.00 全部五彩 麗明

迎合觀衆需要 調劑各院擁擠 今日三院同映 文獻鉅片

中國人民的勝利

敍述著 共產黨完成了二萬五千里長征，經過了八年抗日的艱苦戰鬥，迎擊了在美蔣的進攻，在艱苦的環境之下奮鬥的英雄史蹟。

華語解說

天宮預售次日本片位價票半通用券

五彩文獻 戰事紀錄巨片

中蘇電影工作者通力合作！

工作 凡十月 足跡遍全國 登山崇峻 嶺越長江大河

編導：瓦爾拉莫夫 解說：西蒙諾夫 文學顧問：K・劉白羽 副導演：吳本立・周峯

光明 兩點半 四點半 六點半 九點半 新新 二點四 點半六 點八 美琪 兩點半 四點半 六點半 八點45 河北 二點 四點 六點 八點25

每晨十時開始預售 連日狂滿 請早購票

聯華 不朽名作 嘉寶勳之一片！

希注意本報明日員演陣容

發揮崇高母性

社會倫理教育性巨片！

慈母曲

重印新版 津市首映

期：地點：演

早場 三千四千 包廂二萬五千 稅捐在內 晚場 四千六千 包廂三萬 稅捐在內

羣英

★中國四大鬚生之一★

謝虹雯 奚嘯伯 袁金凱

朱任孫陳張崔馮景 玉良 玉武 祥 嘯瑞 榮 善 雲 增 榮 慶

今日早場 釣金龜 少年立志 一至四本 四進士 節義廉明 今日晚場 白水灘 特煩 雙鐲 法門寺 龍鳳呈祥 連演三角

明日早場 花蝴蝶 打漁殺家 特煩 雙鐲 寶蓮燈 明日晚場 全部 前合 中寇 六部 楊家將 佳劇

新購座位好價對號入座現已售票 謝謝觀衆

明星影院緊要啓事

明星 我院爲了提高業務水平增強起見實力

正

新加資內部油飾修宏麗煥然一新 美觀大

注意開演期

請多注意 金牌牙粉 金鷄 每日華安 兩院抽獎 每晚借座場 華北行 舉贈送 金牌油鷄 主辦社

華大亞華 光 安明洲北

隨票贈說明 一九各 兩點半三點 45 兩點半 三點 四45 六點 五點半 八點 45 20 八點半七點

文中印上片

深山的青年 又名：淘金記

埋苦幹 寫意正直 保護礦產 堅確緊張

工作積極 長硬漢 女性愛慕 不向黃金低頭 青年獻身國家 獲得模範

識破陰謀 有情人終偕伉儷 好

莫斯科電影製片廠偉大出品

昇平戲院

晚場八時開演 星期六日加演日場二時 新天津劇藝社隆重演出

七幕六景 千年冰河 開了凍 寫實悲劇

票價二三四千 團購另有優待

大舞台戲院

★新藝劇社★

南北馳名 文武老生 趙松樵

李鐵英 陳雲超 袁文君 唐嘯東 彭鐘鳴 筱英傑 聞盛春 張佔萍 鮑雲臣 海 鵬

今天早場 伐子都 孔雀東南飛 全部 寇準 探地穴 戰潼台

今天晚場 界牌關 轆門斬子 特煩 本 頭 苦中義 趙松樵反串

發售 修理 噴霧器 興安路186號 北華工業社 電話：28563 成煦生

中國大戲院

票價五元二千至萬元由捐稅在內 隨票贈送說明書介紹梅劇

梅蘭芳劇團

★不分名次以姓氏筆劃爲序

王少亭 朱斌仙 李少春 李玉茹 李四廣 宋繼亭 俞振飛 姜妙香 耿世華 梅蘭芳 張蝶芬 賈世珍 張福珍 劉連榮 蕭長華

文武老生 唐韻笙 今日晚 伐吳恨 明日晚 艷陽樓 高登 走麒麟

今日夜場 開山府 驚夢 遊園 明日夜場 下河東 連陞店 驚夢 遊園 後日日場 長壽星 奇雙會 後日夜場 望兒樓 霸王別姬 三劈關 刀劈 千里走單騎

今晚明晚 梅蘭芳之公子 特約 梅葆玖 參加合演 遊園驚夢（飾）春香

本院公演遊園驚夢 一啟事

遊園驚夢爲崑曲中最精彩之一齣，本劇由梅蘭芳先生與其公子葆玖合演，並於此劇中聯袂登台，梅先生飾杜麗娘，其公子飾春香，爲國內罕見之藝術，特此奉告。

調劑擁擠 增加影院上映！

今天 宮 明 上權仙 後 東亞 三院同映加影

五彩文獻紀錄巨片

中國人民的勝利

天宮 東亞 上權仙 三院參加同映 希各界觀衆注意至於前發之優待券三院一律照常通用 各機關團體如尙未領到優待券者仍可持函至華北影片經理公司領取是荷

本片以前所發之優待券在放映期間一律有效 ...

●華北影片經理公司天津辦事處謹啓●